

# 1 TIMOTEO

*Pablo Acaatinuhaame Timoteodi.*

<sup>1</sup> Uujoho Pablo Jesucristo minisuminaafi Moocaani Motaajasuminaafi atajjibaneguiha uco agalluubo, bu Mohaivojjo Jesucristo icano, diibo mohesicini iicaabo. <sup>2</sup> Timoteo jidi caatinihi jihaameque jjo tamiyaabo tamiyaavogofeenedi jicibo tasemene idiicaabedi. Imeguehi ico Dios Moocaani, bu Mohaivojjo Jesucristo icamisi jdaasugomaño imino omoonoma, sajeebico aacinoma icano idiicanoco.

*Sicamaño Jjibogoco Sita Jjibeguejirunoditi Onoono.*

<sup>3</sup> Macedonia jinijevi ufuusumi ico unuucuubadi: Efeso cuumiviro fitafoto. Jaabo tajjibahi saatohoco, sicamaño jjibogoco jjibogotimo iicaqui. <sup>4</sup> Jaamoco guubunicidimo eede jjibogojinoco, ifinitino sicijeminaa momono guicibadi iicanehejeque. Toneheje jilliro mihifono jenaucasijaagoviro satyehi. Toono minoco amusutahi Moocaani atajjibano miyaavogovi imino mihifutusuqui.

<sup>5</sup> Jaano tatajiba imeguehi imihinima achahano jeebti, bu iimino esamaajeti icano ifivono gaijiri magaijicasinoco, bu miya miyaavogoti asaaneri icano. <sup>6</sup> Saatoho jinooti imitamoro mihifono jenaucasicro moonhicahi. <sup>7</sup> Imogomo Moise

tajjibano jibogominaati iicanoco. Jaarunoco gaa-jatimo unuurunehejeque, bu sitaaco: Aivo jilli icano, noomoro ijibugurunehejeque icano.

<sup>8</sup> Mihairyo magaaajacuuhi toono Moise tajjiba onoobadi mihicahachijjij tajjiba aivo imijino iicanoco. <sup>9</sup> Magaaja iiminoco omoonimohallivij tajjiba chahahi. Jaanoti naha toono tajjiba icahi iiminoco omoonihicatimeguiiha, uguubuhicatimeguiiha, iimihicatimo imitiminaaguiiha, imiti esamaajeminaa, Moocaanico, bu ihiimaa ijijico icano obociguehicatimeguiiha, bu caanico, seejico icano agaicaaufimo bu paryi gaicaauminaaguiiha icano ificuuno. <sup>10</sup> Bu tolliro sitahajema buhigueejedi mogaimi iicatimehejema iicahicamedi, bu tolliro sano gaifimiro iicacasihicamedi, bu miyaminaaco ananihicamedi, bu abañififimedi, bu abañimoro sicamañovi Moocaani momoco iguiiyicahicamedi icano ificuuno. Tolliro bu toono tajjiba ficucafetehi paryi oono iimino jibogoco iimeguehicatimohallivij icano. <sup>11</sup> Jaano toono iimino jibogo, aivo iimibogo taajasujibogoco, Moocaani uco utuumusuubogo.

*Moocaani Mhaico fidaasugonohallivij Diiboco Mihimo.*

<sup>12</sup> Uujoho Mohaivojjibo Jesucristoco imehi, diibo jinohallivij uco sefaco aaciiboco. Miuro diiboco ejeevesujitinoco agaajaciboro uco idudicamaajefaño ficuubo. <sup>13</sup> Paryi jilli uco imino moonibo iticoni uujoho tahiimaari diiboco imitino omoonihicauruuboco, diiboco iminaanihicauboro imitinooonoo neehicauhi. Jaaruuboco uco Moocaani idaasuguuhi, tusumi

uujoho miyaavogominaafi iicautimaño. Jilli gaajatibo tollihije moonihicauhi. <sup>14</sup> Jaamaño Mohaivojibo aivo ajashutino uudi imino moonihi sano miyaavogoma icano, bu tolliro gaijima Cristo Jesuma sano mihicamaño toonoma mihicaneri icano.

<sup>15</sup> Jaamaño jino aivo miyaano. Jaanoco famooro mimiyaavogo: Cristo Jesu jiijehallivi saauhi imitimaaco itaajasuqui. Jaamo imitimaati uujoho ihaivojibo. <sup>16</sup> Jaabo jineguiiha Moocaani uco idasuguuhi, aivo guiraano tafeenedi paryi Jesucristo ijaabicico ihifusuqui, bu jaanoti uuti agaajamoro diiboco imiyaavogomo ifinjitino fiivoma iicaqui. <sup>17</sup> Jaanegui masi fahiijivaro ufucuro ifinjitino Aivojiboco mobocigomoro macahacisuqui, ufucuro iguijevetiboco, aatyimeratiboco, diibo idiboro Moocaani iicaaboco icano. Fine.

<sup>18</sup> Timoteo taseemene, ico jinooco tajibahi. Jaabo iimino moonicasico moonicasihi miyaavogoma, bu imino esamaajema icano iticoni monahabomi iti ihiiamaumoro Moocaani momofañodi unuubadi. <sup>19</sup> Jaanoti saatoho iimino esamaaje onoonoco omoonitimaño imiyaavogoti acutu-umo iimitinofañovi. <sup>20</sup> Tolli icaumisi Himeneo, Alejandro icamisi. Jaamisico uujoho aciuhi iji Satanasco toonoti agaajamoro Moocaanico iijiri: Imitino, nootimo iicaqui.

## 2

### *Moocaanima Jilli Mihiimaalui Hii bogono.*

<sup>1</sup> Ticonihi jinohallivi ico atajibaabo dilluunoco iheetavequi, Moocaanima ihiiimaalui, dillumoro

miyaminaahallivi Moocanico imomoro iicaqui icano. <sup>2</sup> Moocanico midillu miyaminaaco atajibamo aivojitohallivi imimo miicaqui sajeebii Moocanijaagodi mihicamoro, paryi fanoovaaco bocigomoro. <sup>3</sup> Jino aivo iimino Moocaani Motaajasuminaafi iimogono. <sup>4</sup> Jaabo imeguehi famooro atajanoco, bu famooro miyaanoco agaajanoco icano. <sup>5</sup> Saafiro Moocaani icahi. Jaabo Achifeenedi mihifetejirahi, bu jaabofeenedi mihaico amusuubo. Jaabo Jesucristo miyaminaafi. <sup>6</sup> Jaabo Jesucristo guijevafaño ifico aciuhi famooro mataajaqui, mohallivi jaaduubo. Jaano ifusucafutuuhi ihoovovi ifutuusumi. <sup>7</sup> Tooneguiiha uujoho ficucafutuuhi jibogo satyominaafiti, minisuminaafiti icano, judiomii icatimoco miyaavogoti, miyaanoti icano jibeguequi. Jaabo uujoho miyaanoco neehi bañitibo.

<sup>8</sup> Tooneguiiha imeguehi fahigovati gaifimi Moocanima ihiimaanoco ihuseneque caamovi agañiyicimobadiro imino jeebiri, sifiirama, #bacasima icano achahano jeebiri. <sup>9</sup> Jaabadiro bu gaigoomi unucufesutino gaachehunofaño. Ticovono, sicuno icano ijeebico omoonimoro ijicamaaiqui, bu iimibaiquimaaiqui. Jaaruno siibadi icaneheje feedamaajeeneri icatino, bu oroneri, perlaneri icano aaricunehejeri icatino, bu sihidi ijaadama icano gaachehuneri icatino icano. <sup>10</sup> Jilliro iiminoonocoro meheetavo oono Moocanidi amihai jeebico mihimibachucuumobadiro mihica. <sup>11</sup> Jaamo amihai gaigoomi amihaiico ijibogonoco llivi muguubunici. Jaamoro onoonoco:

Jii, monoo. <sup>12</sup> Uujoho imogotíhi gaigo miyaminaafeenevi ijibogonoco, bu tolliro imogotíhi gaifíco gaigo iguiononoco. Jilli lliviro iicaqui. <sup>13</sup> Miro Moocaani ticoníuhi Adanco iticoní eheetavuubo. Jaanohallívi Evaco eetavuubo. <sup>14</sup> Jaabo Adan bañícafutuutíhi, igaigo bañícafutuuhi. Jaago abañícafutuumaño imitifaño jícafutuugo. <sup>15</sup> Jaaneguiiha gaigo idaasuno ícafigo eseemevasumi toono jaadabadi iicano. Jaarugo ufucu niinofucusumi taajaji miyaavogoco ejeevesutihachijí, gajífañoro iicahachijí, bu mihívatíno iicahachijí, sícuno ijeebíco omooníhachijí icano.

### 3

#### *Moocaani Iija Jibogomínaa Aivojito.*

<sup>1</sup> Jino aivo miyaano: Saatoho aivo síhidi ejeevano dudícamajeque Moocaani ijafaño omoonínoo ímogono, toono aivo íimino dudícamajeque omoonígono. <sup>2</sup> Jaamaño Moocaani iija aivojibotí íicagoobo íimino ífíma iicaqui, saatoho díibotí ímitíno íímaatímo iicaqui. Jaabo saafígomeryo mogaima iicaqui, bu sícamañejequere eesamaaitíbo iicaqui, ímino iicaqui, famoovaro díiboco íbocíguequi, fahíjívaro baamínaaco ímino ígaayíchícaqui íjafaño, bu ímino íjibeguequi, <sup>3</sup> guiríicavotíbo iicaqui, amocasíco guínotíbo iicaqui, bu níhíbamíco gajítíbo iicaqui. Jillíro íímíhusequi, sícujeebíba iicaqui, níhíbamíjaagovíro íjeebí ícatíbo iicaqui. <sup>4</sup> Ímino íjamínaaco atajíbanoco ígaajaqui, íseemeque afagueenerí íjíchícuqui,

sitaaco ibociꝑuehicaqui icano. <sup>5</sup> Miiino iijaco imino matajiiibanoco magaaꝑatiiibo, bu ¿miiilli Moocaani iija sihidi ejeevanoco meteemejirahi? <sup>6</sup> Jaabo Moocaani iija aivojiiibo bohono Cristoco agaayiciiiibo icajitino. Aivo uujoho sihidi jeevahi, nooboro ifico mityano eesiciniinoti, ifico iinoro gañisudiibo iji aacutuuno idaasuno yomonofañovi. <sup>7</sup> Tolliro bu jaaboco ibociꝑuequi miyaavogominaa iicatimofeenevi, diiboco obociꝑotinehejeti aacototiiibo iicaqui, bu conohacho iji itacuraco ificuunofañoo aacototiiibo iicaqui icano.

*Diaconomi.*  
(Hch 6.1-7)

<sup>8</sup> Jaabadiro bu diaconomiti iicamoco ibociꝑuequi, unuucuunoco bañitimo iicaqui, guiriicavotimo, ajashurunoco guiraano ajaadusumoro guiraano nihibamico iicinoco imogotimo iicaqui icano. <sup>9</sup> Tolliro bu miyaavogono agaajarautinoco imino igaajaqui, bu tolliro mihinivatino esamaajema iicaqui icano. <sup>10</sup> Jaamo imino inisuciniqui. Jaadi jari iimihachiiji jari diaconoti icajimo. <sup>11</sup> Jaabadiro bu diito gaigoomi sitaaco ibociꝑuequi, bu sicamañehejeque jiiibocasifitimo iicaqui, sicamañehejequere eesamaaitimo iicaqui, fanoovavi iminoro iicaqui icano. <sup>12</sup> Jaabo diaconoti iicaabo saafigomaryo mogaima iicaqui. Jaabo imino igaajaqui iseemeque, iijaminaaco icano atajiiibanoco icano. <sup>13</sup> Jaamo diaconomi imino idudicamaajeque eheetavomo ifetehi janaanici

iimino oboci gonehejevi. Jaamo iguitimoro Cristo Jesuco mimiyaavogonoti imino iimaamo.

*Moocaani Iima Iiji Agaajaratino.*

<sup>14</sup> Goovajino ico emecitono. Jaarunaaca jihaameque idi caatinihi. <sup>15</sup> Jaabo uujoho goovano ifototihachijji, jaabo gaajahi Moocaanico miyaavogominaama milli mihicanicinoco. Jaamo Moocaani milliba iicatibo iijaminaa. Jaamoco Moocaani miya jibogoco acubo toonoco sitama ihiimaahicaqui. <sup>16</sup> Aivo miyaano, mihai iimaa iiji aivo agaajarautino aivo sihidi ejeevanoco:

Moocaani miyaminaafi ifiri acavirivuuboro buhugaavuui, Igaijafenedi: Iimiibo, noocafutuubo. Itoomominaa jaaboco aatyimeubo. Jaabo jibogocafutuui fanoojiinije cuumiminaariro. Fanoojiinijeriro jaabo imiyaavogoobo, bu jaabo niqnejefano agaayicicafotoobo.\*

## 4

*Ufucu Miyaavogoti Udugaavejimo.*

<sup>1</sup> Miuro Moocaani Gaija foovono neehi: Niinoosumi saatoho miyaavogoti dugaacamaaji, abañififino gaijamaro ifeequi, jilli ijimi demoniomiti asaano jibogocoro imooniqui. <sup>2</sup> Jaamo diito guubunicijimo abañififimo miyaminaa abañisumo onoonehejequere, diito esamaajene aivo, iñhicugonoco gaajacuutihi. Jilli diito esamaajene muno usegaico miquticinaagono

---

\* **3:16** (Jn 1.14) Aivo miyaano, mihai iimaa iiji aivo agaajaraut

uchuumucubadi jeevahi. <sup>3</sup> Jaamo diito imogotihi miyaminaa atabavanonoco, bu tolliro machusutimo siomoneheje machutaanoco, miyaanoco agaajacuumoro imiyaavogomo imachuqui Moocaani eheetavucuunoco, toonohallivi diiboco iimomoro. <sup>4</sup> Miïro paryi Moocaani eheetavuuno sabadiro iminehi. Jaanegui jinejebaco jïheguetimoro magayici toonohallivi Moocaanico mihimomoro. <sup>5</sup> Miïro toonohallivi Moocaanima mihiimaacuno. Jaano iimibachucinicuuno, noobo.

*Aivo Imino Jesucristoco Ejeecivoobo.*

<sup>6</sup> Jaanoti jinooco dinahabomico idïboghachijï aivo iimino jeeçivominaafi Jesucristo jeeçivominaafiti diicaji. Jaabo miyaavogo iimaa sefari diicaji, bu toono iimino jïbogoco omoonino sefari icano. <sup>7</sup> Jaanoti jïhovobogoje jïnije jïbogono onoonoco uguubuniciïboro: Jii, needino. Jïlliro Moocaanijaagoviro dijeebico iminiyunocoro nisiquimaaje. <sup>8</sup> Jaanoti naha bu siineje bañamaajjeneque mejeevamaaisuno imihi mofi isefaquiguiiha. Jaanoti Moocaaniguiiha mejeevamaaisuno momiyaavogo isefacui famooguiiharo imihi. Jino jïjehalliri mihicano ifiguiiha imino, bu ufucu mihicajino ifiguiiha imino icano. <sup>9</sup> Jino aivo miyaano. Jaanoco famooro mimiyaavogo. <sup>10</sup> Tooneguiiha bu mududicamaahicahi, sita mïhaico imitino onoonehejeri idaasuno mihicahicahi icano, mïhai iicaabo Moocaanicoro mehesicinihicamaño. Diibo Jesucristo miyaminaa Taajasuminaafiro iicaabo, diibo miyaminaa imiyaavogomo Taajasuminaafi iicaabo.



11 Jaanegui paryi jinehejeque tajjibaabo dɔ̃bogo. 12 Imino mooni ico tihisudimo aivo sɔ̃cafeɓi idiicanoti. Jilliro difiri gaajasu miyaavogominaa iicamoco, imino idiimaaneri, imino idiicaneri, gajjima idiicaneri, bu miyaavegueri, difi mihinivatino idiicaneri icano. 13 Uujoho ifototino hachuta miyaminaafeenevi Caatinhaameque idifininoviro diica, monahabomico equehecusuboro jɔ̃bogo diica. 14 Daabajeevedino Moocaani ico deetavequi aacininoco, oono Moocaani iija amiyato diibo noojiri dihallivi ihuseneque ificuunoco.

15 Tonehejejaagoviro dijeebico ficu. Difico sahogoviro miniiyu, famooro ihatyimequi janaanivi imino ofoonoco. 16 Difico imino deesini, bu idibogonehejeque icano. Fanoovaviro quehecuno diica. Jilli idiicahachiji iro difico imino taajasuji, bu tolliro ico uguubunicimoco taajasuji icano.

## 5

### *Jilli Diica Miyaavogominaama.*

1 Quillahutooboco dihibadino. Jilliro fagoo diicaanico idiicajirubadiro. Tolliro bu sɔ̃cafeque mooni dinahabomibadiro. 2 Tolliro bu gaigoomi quillahutoco mooni diiseejico idiicabadiro. Tolliro bu bagocajamico dinagomibadiro mooni, mihinivatino.

3 Fibaitoco daamusu miyanotiro aivo fanoovati ucuujvaachumoco. 4 Jaanoti safibaijito iseemema iicamoco, bu ihyaachimihaima iicamoco icano dɔ̃bogo seejimihaco, bu itagomico

imino iteemequi. Jaaneri diitoco ifivusunoco ajaadubadi iicano. Toono aivo iimino Moocaani toonoco iimogono. <sup>5</sup> Jaanoti bu miyanotiro fibaijigo iicago, bu aivo iyotobama achahago Moocaanicoro esiciniifihi. Jaago fahiijivaro Moocaanima iimaahicahi. <sup>6</sup> Jaanoti saafigo fibaijigo ifico iinoro imugusugoro iicago, imiyaavogotimobadi icahi. <sup>7</sup> Tolli iicagoco, bu paryi jinehejeque tajiba imino iicaqui, toonohalliti ihibajirunoma ichahaqui. <sup>8</sup> Jaanoti saatoho iijaminaa icarumoco toomotimo iicamo, bu aivo iyoto icarumoco ootomotimo imiyaavogoco jilliro tuunamaahi. Jaamo saatoho imiyaavogotimo iicano janaanivivi imitino jeevahi.

<sup>9</sup> Jaanegui fibaijito toojafaño ududicamaaimo aamefaño mificu sesentadino janaanivivi ificabano iicacugo momoco, bu jaago saafi taabaro iicaugoco, <sup>10</sup> bu imino omoonihicanoco magaajacuugoco, seemeque imino iimibayicigocoro ifivusuhicagoco, bu baaminaaco imino iijafaño agaayicihicagoco, bu miyaavogo nahabomi tihaiñoco initisugoro fanoovavi diitoco imino ejeecivehichahachiiji, idaasuno iicamoco aamusuhichahachiiji, bu conohacho sano iiminoco omoonihichahachiiji icano.

<sup>11</sup> Jaanoti fibaijito momono aamefaño mificuudino saafigo fibaijigoguiinoviro ificabano iicagoco. Tonoodino ificabano iicagoco ifi iimogonocoro iimogogoro Cristoti buhigovi iminiiyudi siino atajevanoco imeguejirugo.

<sup>12</sup> Jaaneri imitico icijirugo diigo unuubadi

imino omoonitimaño. <sup>13</sup> Jaabadiro bu ijaneriro igomoro ofoomoro gaiquifitejirumo. Jaano toonoro icatino, tolliro bu sicamañeheje jibocasicoro moonijirumo, sita iimaanehejefaño juvihicinimoro ofoomo. <sup>14</sup> Jaanegui tolli iicajiruneguiha uujoho imeguehi fibaijito bagocajami iicamo atajevanoco. Jaamo eseemevamoro iijano abajatotiro iicaqui. Jaamoro mominaafi ijico ijaagovi fiitivusutimo iicaqui: Diito imiti, nuusudiibo. <sup>15</sup> Miro saatoho fibaijito gaigoomi udugaavomoro iji Satanas dojicutiro fuucuuhi.

<sup>16</sup> Jaanegui cajaatyohacho miyaavogominaa ifibaijigoma iicamo diigoco ihamusuqui Moocaani iija nihibami sefari icatigo iicaqui. Tolliti jari Moocaani iija aivo miyaano fanoovati ucuujivaachuno fibaijigoco ihamusuqui.

<sup>17</sup> Jaabadiro bu quillahuto Moocaani iijaco imimo ootomomoco guiraano mobocigomoro imino majaadu. Jaano janaanivivi aivo mobocigo oono Moocaani jibogoco ihiimaamoro ijjibogonojaagoviro iicamoco. <sup>18</sup> Miro Caatinahaame neehi: Buey itrighallidi igoneri jehetiibo. Jaabo ijico siyaacudino. Jaafa machuubo ududicamaaimaño, noonoro. Bu tolliro noono: Dudicamaajeminaafi idudicamaaje jaadaco gaayichicaji, noonoro.

<sup>19</sup> Miro quillahutoobohallivi: Imitino icahicaabo, nooboro saafiro ijjibogonoco gaayicijirahana. Jaanoti diibohallivi miimisiici ijjibogohachiji jari miyaavogo. <sup>20</sup> Jaanoti imitino icamoro iicamoco dihiba famoo imefeeneviro, toonoti saatoho ihiguetequi. <sup>21</sup> Jino ico tajibahi

Moocaani imefeenevi, bu tolliro Mohaivoj#bo Jesucristo imefeenevi, bu diibo toomominaa nanitamofeenevi icano. Jaabo jinooco imino moonihi miyaminaaco dugaacuti#bo, bu saato hoco guinov# miniiyuti#bo diicaqui icano. <sup>22</sup> Bu tolliro cajaanibaco imimañobat# Moocaani iija quillahutoobot# ficuudino. Sita imitifaño dicafetedino. Jaanegui pary# iimitino iicajirunoco sihigoviro jeecivoti#bo minifoto.

<sup>23</sup> Dihibari saicino aivo guihuvahicahi. Jaanegui sano nifaihucoro daadudino, vino aivofaihut# bu mi#dino daadu.

<sup>24</sup> Saato ho imiti foovono ifuvusuhi diitoco udugaacujihigo footimocoro. Jaanoti saato ho imiti ifuvusutahi imegaviro jaribuunati ifuvusujino. <sup>25</sup> Jaabadiro bu iimino mooni foovono ifuvusufino, atyimeratiruno toovono icajit#hi.

## 6

<sup>1</sup> Jeecivominaa iicamo ihaivojitoco sihidi iboci#guequi. Toonoti imitino nuusudimo Moocaani momoti, tolliro bu moj#boditi icano.

<sup>2</sup> Jaanoti bu jeecivominaa ihaivojito miyaavogominaa iicahachiji diitoco j#hegedimo miyaavogofañodi inahabomiro iicamaño. Jilliro janaanici iminoro ijeecivequi; toono diitoco imino mejeecivonoco agaay#cimo miyaavogominaa, magaijino nahabomi. Jaanegui pary# jinehejeque d#bogo imino.

*Sicamaño J#bogominaa.*

<sup>3</sup> Jaanoti bu cajaanibaco sicamañoco i#bogomo, mi#hai iiminoco Mohaivoj#bo

jibogoco mijibeguehicanobadi bu mohiimaahijji onobadi iicatinoco ijibeguehichahachijji, <sup>4</sup> jilli diibo ificoro mitya mitya omoonibo. Jaabo jinejeba ajashuno agaajatibo. Jilli sicamañeheje iimaahallivi ejenaucasififiibo. Jaaboro toonohalliti diitoco jibhevefiibo ibafiibo, sitaaco aivonoono neefiibo, sitaaco imino eesiciniibo, <sup>5</sup> ifinitino amocasineheje ihesamaajene iimicuutimofaño icaabo. Jaabo miyaanoco agaajacuutibo. Jaabo esicinihi: Moocaani iimaa ijico fine sihidi fine tooneri busumijeque sihidi magaayicino, noobo. <sup>6</sup> Jibihi, eti miya iimaahijji imino icasunohijji, oono diiboma iicadinomaryo janaanici sinehejeque imogotibo. Jaabo jilliro imo imo icaabo. <sup>7</sup> ¿Miro jiihallivi jinejebaco misivautihi, bu ajashuno jinejebaco masatyejitihi icano? <sup>8</sup> Jaamo gaachehuma, bu machutaama icano mihichahachijji tonoodinomaryo imo imo miicaqui. <sup>9</sup> Jaanoti sihidi ibusumijema iicanoco iimogomo jaabicitihi diitoco inisunoco. Jaamaño mihifono fanoovama ica imogo tacurafaño aacotono miyaminaaco imitino omooninoro jinejebama achahanofaño, finisufaño icano ficuhi. <sup>10</sup> Miro nihibamima mihicanoco sihidi mihimogono, aivo fanoova imititano. Jaamaño saatoho sihidi toonoco iimogomaño miyaavogoti sihigoviro minifetehinimo. Jaamaño ifico jilliro idaasuno icariro gahafusumo.

### *Imino Moonicasi.*

<sup>11</sup> Jaanegui ijoho, Moocaani miyaminaafi, paryi jinehejeti digaa. Jaaboro iticovonocoro mooni, iminoco, miyaavogoco, gajico, jaabico,

isicuno jeebico icano mooni. <sup>12</sup> Iimino moonicasi, miyaavogo moonicasicoro daamocasi. Ifnijitino fiivoco imino gaayici. Miuro tooneguiiha ico Moocaani cuuhuvahinihi. Jaabo ijoho imino omooniboro dimiyaavogoco gaajasuuhi ajashutimo imefeenevi. <sup>13</sup> Siino bu jino ico tajibahi Moocaani fanoova jijehalliri iicanoco fiivoco aacibo imefeenevi. Bu tolliro Jesucristo imino ifico agaajasuuboro Poncio Pilato imega miyaanocoro unuubo imefeenevi icano ico tajibahi. <sup>14</sup> Jaabo jino ico atajibanoco: Jii, neehi. Jaaboro siibadi toonoco buunanitibo diicahi ico toonohalliti ibatimo icaqui Mohaivojibo Jesucristo asaatinohachuta. <sup>15</sup> Jaano ihoovofucu agasedi Moocaani jinooco paryi mooniji diibo idiboro Moocaani imino omooniniboro, sihidi ejeevaabo, tajibaminaa Tajibaminaafi, bu fanoova aivojito Aivojibo iicamaño icano. <sup>16</sup> Diibo idiboro iguijevetibo mihaiñooba ifitivotihigo seseefeeneri iicaabo. Jaaboco cajaan miyaminaafi aatyimetibo, bu aatyimeratibo icano. Jaanegui diibonoro bocigo, bu mitya icano fahijivaro. Fine.

<sup>17</sup> Jiije busumijenema iicamoco fagoo: Toonoti mitya mitya icatimo iicaqui. Bu toono ibusumijeviro ihesicinico ficuudimo toono miyaano icatih. Jilliro Moocaaniviro ihesicinico ificuuqui diibo iicaaboro mhaico fanoovaaco ajashutino aacibo imino miicaqui. <sup>18</sup> Tajiba diitoco iiminocoro imooniqui, aivo ajashutino iimino iheetavequi, ihacifiqui, ihifefiqui icano diitoma iicanoti. <sup>19</sup> Tolliti jari janaanici

niquejefaño sihidĩ busumijevajimo. Jaaneri jari kuhufono iicamoro ufucu imino iicajino imega igaayĩciqui. Jaamo ifinĩjitino fiivoco imino igaayĩciqui.

*Niinoono Timoteoco Atajĩbano.*

<sup>20</sup> Timoteo, ico atajĩbanoco imino toomo. Guubunĩcidino jiinije iimaano sicamañeheje iimaanoco, bu tolliro sicamañehejeque ejenaanehejeque, jino miya gaaja ononehejeque icano. <sup>21</sup> Miĩro saatohosa toneheje miya gaaja ononehejejaagovĩro iminifotomaño miyaavogoti mitacuumo.

Jaafa ico Moocaani imino moonĩhi.

**Moocaani iijj**  
**New Testament in Muinane (CO:bmr:Muinane)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Muinane

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Muinane [bmr], Colombia

**Copyright Information**

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Muinane

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.



2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
ee143c59-0697-5cd3-8fac-4f9da98f0b30